

**Gebrauchsanleitung**  
**Backofen-Kindersicherung** // Art.Nr.: 78021

DE

Lies die Gebrauchsanleitung vor Montage und Anwendung sorgfältig durch. Die Sicherheitsfunktion des Artikels könnte sonst beeinträchtigt werden. Bewahren die Anleitung für späteres Nachschlagen auf.

**Sicherheitshinweise:**

- Achtung! Dieser Artikel ist zum Schutz deines Kindes entwickelt worden. Er ist kein Spielzeug und ersetzt nicht die Aufsichtspflicht durch Erwachsene.
- Dieser Artikel kann für Kinder bis zu einem Alter von ca. 24 Monaten Schutz bieten. Unterschätze nicht die Fähigkeiten und Entwicklungssprünge deines Kindes. Sobald dein Kind den Sicherheitsartikel allein bedienen kann, bietet dieser keinen Schutz und du solltest ihn nicht mehr verwenden.
- Verwende den Artikel nur zu dem vorgesehenen Zweck.
- Bei Anzeichen von Mängeln nicht verwenden.
- Den sicheren Halt regelmäßig überprüfen.
- Achtung! Ein rückstandsfreies Entfernen hängt von der inneren Festigkeit der zu beklebenden Oberfläche ab.

**Montagehinweise:**

- Reinige die zu beklebende Fläche vor dem Anbringen von Schmutz, Staub, Fetten, etc. Verwende ein Reinigungsmittel, welches mindestens zu 50 % auf Alkohol basiert (z.B. Spiritus; kein Glas- oder Küchenreiniger).
- Achtung: Stelle sicher, dass das Reinigungsmittel für deine zu beklebende Oberfläche geeignet ist.
- Stelle sicher, dass bei der Montage die zwei Markierungen aufeinander liegen (1).

Bitte Kaufbeleg, Gebrauchsanleitung und Artikelnummer aufbewahren. Gewährleistungsansprüche oder Ansprüche aus Garantieverprechen sind ausschließlich mit dem Händler abzuwickeln.

**Instruction manual**  
**Oven door lock** // Item no.: 78021

GB

Please read the instructions carefully prior to installing or applying this device. Otherwise, the safety functions of the item could be impaired. Please keep the instructions in a safe place for future reference.

**Safety notes:**

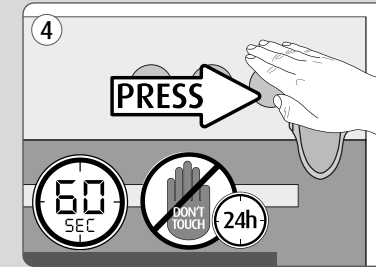
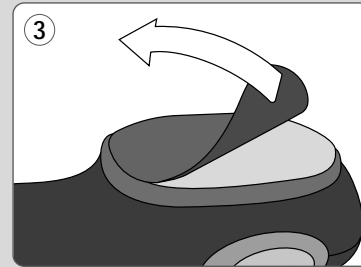
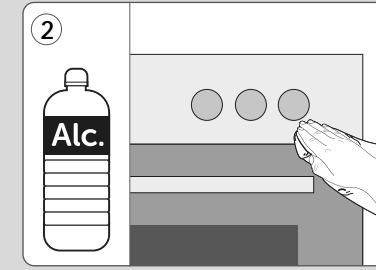
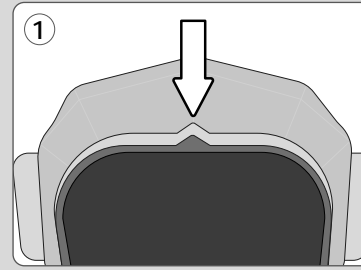
- Attention! This article has been developed for the benefit of your children. It is not a toy and is not a substitute for supervision by adults.
- This article can offer protection for children up to an age of approx. 24 months. Do not underestimate your child's abilities and leaps in development. As soon as your child can operate the safety article on its own, it no longer offers any protection and should therefore not be used anymore.
- Use the product only for the intended purpose.
- Do not use the product if there are signs of damage.
- Must be regularly checked for secure grip.
- Caution! Residue-free removal depends on the interior stability of the surface to which the adhesive is applied.

**Installation notice:**

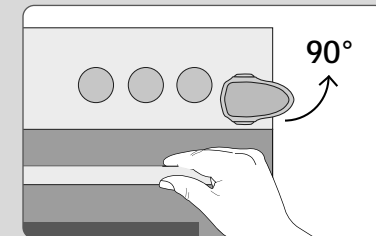
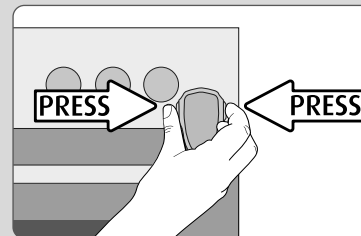
- Prior to attachment, clean the surface that is to be adhered to, ensuring it is free from dirt, dust, grease, etc. Use a cleaning product that consists of at least 50% alcohol (e.g. spirit; not glass or kitchen cleaner).
- Caution: Ensure that the cleaning product is suitable for the surface to be adhered to.
- Make sure that the two marks align when fitting (1).

Please keep the purchase document, instructions for use and article number safe. Guarantee claims or other warranty claims must be arranged exclusively with the retailer.

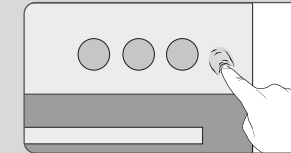
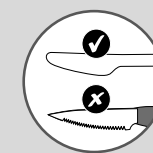
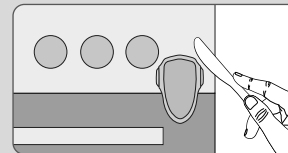
Montage // Fitting // Montage // Montaggio // Montaje // Assemblage



Öffnen & Schließen // Open & close // Ouverture et fermeture  
Aprire e chiudere // Abrir y cerrar // Openen & sluiten



Backofen-Sicherung entfernen // Remove oven lock // Retirer la sécurité porte de four  
Rimuovere la sicura per forno // Retirar el protector para horno // Ovenbeveiliging verwijderen



## Notice d'utilisation Sécurité enfant porte de four

FR

Réf. art. : 78021

Avant le montage et l'utilisation, lis attentivement le mode d'emploi. Sinon, les fonctions de sécurité de l'article peuvent être restreintes. Conserve les modes d'emploi pour pouvoir t'y référer plus tard.

### Consignes de sécurité :

- Attention! Cet article a été développé pour protéger votre enfant. Ce n'est pas un jouet et il ne remplace pas l'obligation de surveillance par des adultes.
- Cet article peut offrir une protection aux enfants âgés de 24 mois au plus. Ne sous-estimez pas les capacités et le développement de votre enfant. Dès que ton enfant peut se servir lui-même de l'article de sécurité, il n'offre plus de protection et tu ne devrais plus l'utiliser.
- Utilise l'article uniquement pour l'usage pour lequel il a été conçu.
- Utilise l'article uniquement pour l'utilisation prévue.
- Vérifier régulièrement le maintien.
- Attention ! Selon la résistance interne de la surface à coller, le retrait peut laisser des résidus.

### Instructions de montage :

- Avant l'application, nettoyez la surface à recouvrir pour retirer toute trace de saleté, de poussière, de graisse, etc. Utilisez un détergent contenant au moins 50 % d'alcool (par ex. de l'alcool à brûler, et non du produit nettoyant pour vitres ou pour cuisine).
- Attention : assurez-vous d'utiliser un détergent compatible avec la surface à recouvrir.
- Assure-toi lors du montage que les deux marqueurs sont l'un sur l'autre (1).

Veillez conserver le reçu d'achat, la notice d'utilisation et la référence de l'article. Vous pouvez exclusivement faire valoir votre garantie et toute revendication dans le cadre de la garantie auprès du commerçant.

## Istruzioni per l'uso Sicura salva-bambino per forno

IT

Cod. art.: 78021

Leggere attentamente le istruzioni prima del montaggio e dell'uso. La sicurezza del prodotto potrebbe altrimenti essere limitata. Conservare le istruzioni per riferimenti futuri.

### Avvertenze di sicurezza:

- Attenzione! Questo articolo è stato ideato per proteggere il tuo bambino. Non è un giocattolo e non sostituisce la vigilanza da parte di un adulto.
- Questo prodotto rappresenta una protezione solo per bambini di età inferiore a 24 mesi. Non sottovalutare le capacità e i progressi del tuo bambino. Non appena il bambino sarà in grado di gestire da solo questo articolo per la sicurezza, esso non offrirà più alcuna protezione e non dovrai più utilizzarlo.
- Utilizza l'articolo esclusivamente per lo scopo previsto.
- Utilizzare l'articolo solo per lo scopo previsto.
- Controllare regolarmente che la tenuta sia ben salda!
- Attenzione! Per rimuovere senza lasciare residui occorre considerare di volta in volta la consistenza della superficie sulla quale incollare l'adesivo.

### Istruzioni per l'installazione:

- Prima dell'applicazione, pulisci la superficie da incollare da sporco, polvere, grasso ecc. Utilizza un detergente a base di alcool per almeno il 50% (ad es. spirito; non utilizzare detergenti per vetri o per cucina).
- Attenzione: assicurati che il detergente sia adeguato alla superficie da incollare.
- Assicurati che durante il montaggio i due contrassegni siano allineati (1).

Pregasi conservare la ricevuta d'acquisto, le istruzioni d'uso e il numero d'articolo. Per diritti di garanzia o promesse della garanzia inclusa nel prodotto, rivolgersi esclusivamente al venditore.

## Manual de uso Protector infantil para horno

ES

Art. n.º: 78021

Para garantizar la seguridad y el uso correcto de este artículo, lea atentamente estas instrucciones de uso antes de instalar y utilizar el artículo y consérvelas para futuras consultas.

### Indicaciones de seguridad:

- ¡Atención! Este artículo está diseñado para proteger a tu bebé. No es un juguete y no exime a los adultos de su obligación de supervisión.
- Este producto contribuye a proteger a niños de hasta aprox. 24 meses. No subestimes las capacidades de tu bebé ni los avances en su desarrollo. Este artículo de seguridad deja de ofrecer protección en cuanto los niños son capaces de utilizarlo por sí mismos y, por tanto, no debe seguir usándose.
- Utiliza el artículo únicamente para el fin previsto.
- Por lo tanto, utilice el artículo solo conforme a su uso previsto.
- Comprobar periódicamente que el protector esté bien fijado.
- Atención: La eliminación sin huellas del protector depende de la firmeza interior de la superficie sobre la que se ha adherido.

### Aviso de montaje:

- Antes de adherir el artículo, elimina cualquier resto de suciedad, polvo, grasas, etc. de la superficie sobre la que vayas a adherirlo. Utiliza para ello un producto de limpieza con por lo menos un 50 % de alcohol (p. ej., alcohol de quemar; no utilices limpiacristales ni detergente de cocina).
- Atención: Asegúrate de que el producto de limpieza sea adecuado para la superficie sobre la que vayas a adherir el artículo.
- Durante el montaje, asegúrate de que las dos marcas se encuentren una sobre la otra (1).

Conserve el ticket de compra, las instrucciones de uso y el número del artículo. Las prestaciones de la garantía o las posibles reclamaciones derivadas de una promesa de garantía serán efectuadas únicamente según lo estipulado por el comercio en el que adquirió este artículo.

## Gebruiksaanwijzing Kinderbeveiliging oven

NL

Art.nr.: 78021

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig voor montage en gebruik. De veiligheidsfunctie van het artikel zou anders kunnen worden aangetast. Bewaar de handleiding om later te kunnen raadplegen.

### Veiligheidsinstructies:

- Opgelet! Dit artikel is ontworpen om uw kind te beschermen. Het is geen speelgoed en vervangt de toezichtplicht van een volwassene niet.
- Dit artikel kan voor kinderen tot een leeftijd van ca. 24 maanden bescherming bieden. Onderschat de capaciteiten en ontwikkelingsprongen van uw kind niet. Zodra je kind het veiligheidsmiddel zelfstandig kan bedienen, biedt het geen bescherming meer en heeft het geen zin meer om het te gebruiken.
- Gebruik het artikel alleen voor het beoogde doel.
- Bij een teken van een defect niet gebruiken.
- Controleer regelmatig of het product goed vastzit.
- Let op! Het restloos verwijderen is afhankelijk van de binnenste stevigheid van het te beplakken oppervlak.

### Montage-instructies:

- Reinig het te verlijmen oppervlak vóór het aanbrengen van vuil, stof, vet, enz. Gebruik een reinigingsmiddel op basis van minimaal 50% alcohol (bijv. spiritus, geen glas- of keukenreiniger).
- Let op: Zorg ervoor dat het reinigingsmiddel geschikt is voor het te verlijmen oppervlak.
- Let er bij de montage op dat de twee markeringen op elkaar liggen (1).

Bewaar alstublieft de kassabon, gebruiksaanwijzing en het artikelnummer. Garantieclaims of claims basierend op garantieloftes worden uitsluitend door de handelaar afgehandeld.